



Sede legale e Stabilimento:

21040 VEDANO OLONA (Va) - Via per Castiglione 1

Tel +39 0332 401469 - 401213 Fax +39 0332 404078

[www.celsa-eurofilm.it](http://www.celsa-eurofilm.it) - E-mail: [info@eurofilm.it](mailto:info@eurofilm.it)



**EDIZIONE 2020**

## **CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA PER CONTO LAVORAZIONE**

1) Ogni ordine sarà accompagnato da Vs. scheda di conto lavorazione con l'indicazione del materiale inviato e la descrizione delle operazioni da svolgere su tale materiale.

2) Presentazione bobine: le bobine dovranno essere avvolte correttamente, non appiccicate, non dovranno scannocchialarsi durante lo svolgimento, in diametro superiore a mm. 500 e inferiore a mm. 1000.

3) Rifilo: preghiamo di prevedere un rifilo standard di almeno 10 mm. per lato. Con bobine correttamente avvolte, è possibile anche una lavorazione senza alcun rifilo. In tal caso, l'allineamento del bordo potrebbe presentare qualche minimo spostamento (1 o 2 mm). Per motivi tecnici possiamo accettare un rifilo massimo di mm. 40/50 per lato. Dato che i rifili di maggior dimensione rallentano enormemente la produzione (non si può usare l'aspirafili) con un aumento esagerato dei costi, ci riserviamo di non eseguire la lavorazione o di applicare un sovrapprezzo del 30% su costi base di fatturazione in caso di rifilo eccedente di 50 mm. Preghiamo prendere accordi in caso contrario.

4) Scarti: gli scarti verranno restituiti pressati, senza dividere la provenienza dei vari ordini e dei vari tipi, a meno di diverso accordo da specificare.

Salvo Vs. diversa istruzione, il polipropilene potrà essere invece da noi trattenuto per la rigranulazione.

5) Responsabilità: la nostra responsabilità per la lavorazione sarà limitata ad una buona esecuzione dell'operazione di taglio, di bobinatura, trattamento, microforatura, confezione o altre operazioni se richieste, compatibilmente con le condizioni qualitative del materiale da Voi fornito. Rispondiamo soltanto nei riguardi di istruzioni scritte, e da noi espressamente accettate. Non assumiamo responsabilità per errori derivanti da istruzioni o modifiche verbali o telefoniche. Per quanto riguarda la qualità di accoppiamento, stampa o altre lavorazioni non di nostra pertinenza, l'operatrice effettuerà una grossolana cernita eliminando i difetti più vistosi, ma non potremo essere ritenuti responsabili per il controllo della qualità e idoneità del materiale. Ciò vale anche per i monofilms neutri.

6) Tolleranze: su misure, quantità, diametri ecc..., valgono le tolleranze previste dalle condizioni generali di vendita CELSA-EUROFILM qui allegate. Tolleranze diverse valgono soltanto se da noi espressamente accettate per iscritto. In caso di contrasto fra le tolleranze previste dal cliente e quelle delle condizioni generali di vendita CELSA-EUROFILM, valgono quelle del cliente solo se siano state espressamente accettate per iscritto da CELSA-EUROFILM, mentre al contrario valgono quelle di CELSA-EUROFILM, se le istruzioni del cliente, ancorché scritte, non siano state espressamente accettate e controfirmate dal responsabile di lavorazione CELSA-EUROFILM (Sig. Lorenzo Limido).

PER ACCETTAZIONE

---

CELSA-EUROFILM SRL

DATA \_\_\_\_\_

Segue../...



Sede legale e Stabilimento:

21040 VEDANO OLONA (Va) - Via per Castiglione 1

Tel +39 0332 401469 - 401213 Fax +39 0332 404078

[www.celsa-eurofilm.it](http://www.celsa-eurofilm.it) - E-mail: [info@eurofilm.it](mailto:info@eurofilm.it)



## EDIZIONE 2020

7) Danni: in caso di errore da parte nostra e per nostra colpa grave, risponderemo per un costo limitato al 50 % del prezzo di vendita del materiale con un massimo di 2,58 €/kg. (corrispondente ad un prezzo di vendita di 5,16 €/kg.) con una franchigia di € 258,23 per sinistro e un massimale di € 2582,28 per sinistro. Nessun ulteriore danno diretto o indiretto potrà esserci addebitato, tale essendo la comune volontà delle parti. Preghiamo di contattarci nel caso in cui si desiderasse aumentare o cambiare tali limiti, al fine di concordare il costo relativo ad un aumento dei massimali previsti.

8) Materiale difficilmente lavorabile: in caso di difficoltà di lavorazione (scivolosità, sbandamenti, appiccicatura, mancanza di riferimento di stampa laterale, ecc.), Vi contatteremo tempestivamente per concordare il da farsi (fatturazione a ore o interruzione della produzione). Nel caso in cui i problemi insorgessero a lavorazione già iniziata, saranno comunque dovute le spese di avviamento anche in caso di interruzione del lavoro. Eventuali fermi macchina verranno addebitati al costo di €/h. 36,15 comprensive di macchina e operatore.

9) Tempi di consegna e ritardi - I tempi di programmazione per la messa in lavorazione sono mediamente intesi in 15 giorni lavorativi a decorrere dal ricevimento e accettazione delle istruzioni scritte, ai quali andrà aggiunto un tempo ragionevole di produzione (variabile secondo la quantità e la tipologia del conto lavorazione applicato) e il tempo del trasporto del corriere. Nella programmazione dei propri ordini il cliente deve tener presente che sono sempre possibili ritardi di produzione, specialmente in caso di sopravvenuti problemi tecnici, guasto macchina o assenza dell'operatore, e ritardi nei tempi di consegna dovute alle problematiche dei trasporti. Ritardi di 10 gg. lavorativi sono compatibili con le normali dinamiche produttive. Celsa-Eurofilm farà tutto il possibile per osservare la migliore puntualità delle consegne, ma salvo accordo scritto espressamente accettato e firmato, non potrà essere ritenuta responsabile per ritardi dovuti a cause proprie o altrui, e nessun indennizzo potrà essere richiesto per danni diretti o indiretti dovuti a ritardi di consegna.

10) Giacenze: i materiali prodotti dovranno essere ritirati entro 15 gg. solari. Per giacenze più lunghe verrà applicata una tariffa di € 0,52/ql. al giorno per spese di assicurazione e magazzinaggio.

11) Assicurazioni: il materiale in giacenza e in lavorazione è assicurato contro il furto per un massimo di € 20.661 per sinistro (primo danno assoluto. In caso di danno totale comprendente anche il materiale non di Vostra proprietà, eccedente tale valore, verrà applicata una proporzionale) e contro incendio e danni da acque condotte per l'intero valore della merce (con esclusione dei danni indiretti).

Il materiale non è assicurato contro gli eventi eccezionali e speciali quali inondazioni, terremoti, calamità e catastrofi naturali, guerra, sommosse, trasmutazioni dell'atomo ecc. In ogni caso, **la nostra ditta non si assume responsabilità eccedenti quelle delle proprie assicurazioni** (richiedere se interessati una copia delle condizioni generali di assicurazione, disponibile presso i nostri uffici). Su Vostra richiesta e a Vostre spese è possibile richiedere eventualmente una assicurazione aggiuntiva.

PER ACCETTAZIONE

CELSA-EUROFILM SRL

DATA \_\_\_\_\_



Sede legale e Stabilimento:

21040 VEDANO OLONA (Va) - Via per Castiglione 1

Tel +39 0332 401469 - 401213 Fax +39 0332 404078

[www.celsa-eurofilm.it](http://www.celsa-eurofilm.it) - E-mail: [info@eurofilm.it](mailto:info@eurofilm.it)



## EDIZIONE 2020

12) Trasporto: la merce viaggia a Vostro rischio e pericolo, valendo in tal caso le normali assicurazioni dei corrieri.

Nessuna responsabilità per perdite, danni o ritardi potrà essere a noi attribuita, quand'anche il trasporto fosse stato da noi commissionato.

13) I termini di pagamento – trattandosi principalmente di mano d'opera sono previsti per data fattura a fine mese.

14) Controversie e clausola arbitrale: in caso di controversia di natura esclusivamente tecnica o relativa alla qualità del prodotto le parti nomineranno di comune accordo un arbitro unico. Mancando l'accordo sulla persona le parti demanderanno ad un collegio formato da un arbitro nominato da ciascuna delle parti più un terzo componente nominato di comune accordo. Mancando l'accordo il terzo arbitro verrà nominato dal presidente della camera di commercio di Varese. L'arbitrato sarà rituale, avrà sede in Varese ed il lodo dovrà essere depositato entro novanta giorni. Il Foro competente è convenzionalmente quello di Varese.

15) Per quanto non espressamente riportato nelle presenti condizioni, si fa riferimento alle condizioni generali di vendita Celsa-Eurofilm qui allegate in copia o eventuali successive modifiche qualora espressamente da entrambi approvate.

16) Legge n.196/2003 "Tutela della privacy". Si dà espressa autorizzazione al trattamento dei dati secondo la legge n. 196/2003 a solo uso aziendale.

17) In caso di nullità di una clausola o parte di essa, tutto il resto del contratto rimane valido e la clausola in oggetto verrà sostituita con una il più vicino possibile.

CELSA-EUROFILM SRL  
Ing. Cesare Limido

PER ACCETTAZIONE DEL CLIENTE:

\_\_\_\_\_

DATA: \_\_\_\_\_

Ai sensi e per gli effetti di cui gli art.1341 e segg. C.C., l'acquirente dichiara di aver espressamente approvato ed accettato, dopo attenta rilettura, il suddetto contratto, ed in particolare i seguenti paragrafi:

5) responsabilità 7) danni 9) tempi di consegna e ritardi 11) assicurazioni 12) trasporto 13) foro competente e clausola arbitrale 14) condizioni di vendita 17) caso di nullità.

PER ACCETTAZIONE DEL CLIENTE:

\_\_\_\_\_

CELSA-EUROFILM SRL

\_\_\_\_\_

DATA: \_\_\_\_\_